

## CURRICULUM DI PAOLA DI NICOLA TRAVAGLINI

### Paola Di Nicola Travaglini

Nata nel 1966 a Offida (AP), è in magistratura dal 1994. Ha un figlio e una figlia.

Ha lavorato presso la pretura di S. Angelo dei Lombardi e il Tribunale di Latina;

A Napoli ha presieduto il Tribunale speciale per l'emergenza Rifiuti in Campania, presso l'Ufficio GIP;

A Roma, dal 2010, giudice è stata Giudice del Tribunale penale.

Si è occupata della formazione dei magistrati del Lazio ed è stata consigliera giudiziaria presso la Corte di appello di Roma, nonché componente del Comitato pari opportunità e della Commissione flussi.

Da luglio 2020 ad aprile 2021 è stata **consulente giuridica della Commissione sul femminicidio e su ogni forma di violenza di genere del Senato della XVIII Legislatura.**

In detta veste:

ha coordinato l'inchiesta sui femminicidi in Italia negli anni 2017/2018, con acquisizione di 274 fascicoli, redigendone la Relazione finale "*La risposta giudiziaria ai femminicidi in Italia. Analisi delle indagini e delle sentenze. Il biennio 2017-2018*";

ha partecipato allo studio dei fascicoli (dei Tribunali civili e minorili) e all'elaborazione della Relazione "*La vittimizzazione secondaria delle donne che subiscono violenza e dei loro figli nei procedimenti che disciplinano l'affidamento e la responsabilità genitoriale*".

Entrambe le citate Relazioni sono state approvate dalla Commissione sul femminicidio all'unanimità.

**Dall'aprile 2021 è Consigliera della Corte Suprema di Cassazione**, assegnata alla Sesta Sezione penale che si occupa, in particolare, di reati contro la Pubblica amministrazione, violenza domestica, reati contro l'amministrazione della giustizia, mandati di arresto internazionale e criminalità organizzata.

E' **componente del Comitato Tecnico Scientifico dell'Osservatorio sul fenomeno della violenza nei confronti delle donne e sulla violenza domestica**, istituito presso il Dipartimento per le Pari Opportunità della Presidenza del Consiglio dei Ministri;

ha partecipato alla redazione del **Libro Bianco sulla formazione di tutti gli operatori** in questa materia, con un *focus* specifico anche sugli stereotipi giudiziari.

### PUBBLICAZIONI

#### - SAGGI

Ha scritto i seguenti saggi

*La giudice. Una donna in magistratura* (I ed. 2012 e II ed. 2023 Harper & Collins)

*La mia parola contro la sua. Quando il pregiudizio è più importante del giudizio* (2018 Harper & Collins)  
sul tema del linguaggio e dei pregiudizi giudiziari nei confronti delle donne nell'ambito giudiziario

*Il Nuovo Codice Rosso. Il contrasto alla violenza di genere e ai danni delle donne nel diritto sovranazionale ed interno. Commento alla legge 69/2019 e alla direttiva UE del 2024*, con Francesco Menditto, Giuffrè, 2024

“I reati in materia di prostituzione”, con Vittoria Bonfanti, Giuffrè, 2015.

*La legittima difesa delle donne nell'omicidio conseguente a reati di violenza di genere*, in *La legittima difesa delle donne. Una lettura del diritto penale oltre pregiudizi e stereotipi*, a cura di C. Pecorella, edita da Mimesis, 2022.

La parola “Donna” in *Lessico della Dignità Forum*, 2021.

“Il divieto di vittimizzazione secondaria” in *Donne e violenza. Stereotipi culturali e prassi giudiziarie*, a cura di Claudia Pecorella, Giappichelli, 2021.

## - ARTICOLI SU RIVISTE

*Risposte alle principali obiezioni sull'introduzione del delitto di femminicidio (e delle aggravanti per i delitti di violenza contro le donne)* (Giustizia insieme on line 17 novembre 2025)

*Il femminicidio esiste ed è un delitto di potere* (Sistema penale on line 2 maggio 2025);

“*Quando la violenza sulle donne si legge nelle sentenze*” (Micromega, ottobre 2024);

“*I pregiudizi giudiziari contro le donne all'esame di organismi internazionali: il caso F.C. contro Italia*” (Sistema penale on line 26 luglio 2022);

“*Discriminazione verso le donne, nel linguaggio giudiziario*” (*Europeanrights.eu*, on line 18 luglio 2022);

“*Il diritto penale non è un diritto per le donne: il caso della legittima difesa*” (Questione giustizia on line 19 gennaio 2023 e fascicolo n. 4 del 2022);

“*Pregiudizi di genere dei giudici italiani davanti alla Corte EDU*” (Responsabilità civile e previdenza, n. 1-2, pp. 350 e ss, 2022);

“*Pregiudizi giudiziari nei reati di violenza di genere: un caso tipico*” (Sistema penale on line 11 gennaio 2022);

“*La Corte Edu alla ricerca dell'imparzialità dei giudici davanti alla vittima imperfetta. Riflessioni a margine della sentenza della Corte EDU J.L. contro Italia del 27 maggio 2021*” (Questione giustizia on line 19 luglio 2021);

“*L'applicazione delle misure di prevenzione agli indiziati del delitto di atti persecutori*” (“Il penalista”, rivista on line della casa editrice Giuffrè 2017).

“*Vademecum per tentare di affrontare (e risolvere) il problema dell'assenza di posti nelle residenze per l'esecuzione delle misure di sicurezza (rems)*”

(Diritto penale contemporaneo, rivista on line, 13 dicembre 2017)

“*Tra pregiudizio e giudizio*” (Aiaf Rivista dell’associazione italiana degli avvocati per la famiglia e per i minori”, Giappichelli, n. 3 del 2016).

“*La chiusura degli OPG: un’occasione mancata*” (Diritto penale contemporaneo, rivista on line, 13 marzo 2015)

“*Breve introduzione al nuovo istituto della non punibilità del fatto per particolare tenuità: profili sostanziali e primi orientamenti giurisprudenziali*” (Questione giustizia on line 2015);

“*Il reato di maltrattamenti in famiglia*” (“Il penalista”, rivista on line della casa editrice Giuffrè 2015)

“*Le espulsioni giudiziarie*” (“Il penalista”, rivista on line della casa editrice Giuffrè 2015);

### **Ha tenuto numerose relazioni**

a) presso la **Scuola superiore della magistratura** (Relazioni sul linguaggio delle sentenze, sugli stereotipi giudiziari, sui reati di violenza contro le donne e le fonti sovranazionali, sui delitti in materia ambientale, sulle REMS e il disagio mentale, sulla causa di non punibilità per particolare tenuità del fatto, ecc.) e presso le **istituzioni di formazione territoriale dei magistrati** (giudici e pubblici ministeri) di Roma, Bologna, Sassari, Brescia, Milano, Catanzaro, L’Aquila, ecc.

b) presso **altre istituzioni di formazione** :

- Tribunali e Procure della Repubblica;
- Scuola di formazione dei Carabinieri;
- Avvocatura (Osservatori sul diritto di famiglia, Consiglio Nazionale forense, Comitanti pari Opportunità, Camere penali, Camere civili, ecc.);
- Scuole di formazione di avvocatura, psicologi, giornalisti, consulenti tecnici, assistenti sociali, ecc. in tutta Italia;
- Scuole di formazione per operatrici dei centri antiviolenza e per operatori dei centri per uomini maltrattanti;
- Associazione Nazionale magistrati (da ultimo, nel 2025, a Bologna «Ri-ferire. La violenza maschile sulle donne. L’importanza del linguaggio nella rappresentazione della violenza») e numerose altre associazioni.

c) in ambiti internazionali, oltre alle Ambasciate in Italia di Svezia e Brasile:

**Messico**, Zacatecas (on line), corso per procuratori e giudici, 25 settembre 2025 ;

**Siria**, Damasco, 1-6 settembre 2025, con le Nazioni Unite e l’Ambasciata Italiana presso Ministero della Giustizia, Ministero per la famiglia, Centro antiviolenza di Damasco;

**Cuba**, L’Avana, corso per giuristi, eticisti e medici sul fine-vita, aprile 2025;

**Brasile**, Rio de Janeiro, presso la Procura generale, novembre 2024 e presso l’Associazione Nazionale dei Procuratori Brasiliani su violenza contro le donne e criminalità organizzata;

**Belgio**, a Bruxelles presso il Parlamento europeo alla presenza della Vice Presidente, marzo 2024, nel corso del dibattito sull'approvazione della Direttiva 2024/1385/UE sulla violenza contro le donne e domestica;

**Tanzania**, Dar el Salam, presso l'Ambasciata Italiana, agosto 2024;

**Spagna**, Oñati, presso l'Istituto internazionale di sociologia del diritto, maggio 2023 (con esperti spagnoli, francesi, polacchi, inglesi);

**Messico**, Città del Messico, presso l'Università Claustro di Sor Juana, agosto 2023;

**Argentina**, Ciclo di relazioni in Argentina, inclusa l'Università UBA di Buenos Aires, sulla violenza di genere e domestica e sul riutilizzo sociale de beni confiscati, nell'ambito del progetto internazionale dell'IIIA (Istituto Italo-Latino Americano) e del MAECI (Ministero Degli Esteri e Della Cooperazione Internazionale) unitamente a LIBERA, associazione nomi e numeri contro le mafie; oltre che incontri istituzionali con la Presidenza della Repubblica e l'Ambasciatore italiano, 2-6 aprile 2022;

**Brasile**, Belo Horizonte presso Scuola Superiore della Magistratura (EJEF), aprile 2018;

**Lituania**, Vilnius, durante la presidenza lituana dell'UE, presso l'Agenzia dell'Unione Europea EIGE (*European Institute for Gender Equality*), presso l'Università Mykolas Romeris e presso il Parlamento Lituano, 12 e 13 dicembre 2014;

**Lussemburgo**, centro cultural *Altrimenti Culture*, con Camelia Toader, giudice della Corte Europea di Giustizia, 30 maggio 2013.

#### d) presso Università'

Ha tenuto *lectiones magistralis* sul linguaggio delle sentenze, gli stereotipi giudiziari e le leggi nazionali e internazionali di contrasto alla violenza contro le donne nelle università di:

Milano (Statale, Bicocca, San Raffaele), Roma (La Sapienza; Tor Vergata, Roma Tre; Luiss), Padova, Bologna, Udine, Taranto, Trieste, Enna, ecc.

Ha tenuto lezioni in numerose università italiane, anche presso Dottorati di ricerca (Sant'Anna di Pisa, Catania, Modena, Bari, Foggia, ecc.).

Ha partecipato al **Progetto Step** dell'Università della Tuscia, con il contributo della Presidenza del Consiglio dei Ministri, su «**Stereotipo e pregiudizio. La rappresentazione giuridica immediata della violenza di genere**» (a cura della Professoressa di Sociologia Flaminia Saccà), che ha presentato al **Parlamento Europeo a marzo 2024**, davanti alla Vice Presidente del Parlamento europeo, nel corso del dibattito sull'approvazione della Direttiva 2024/1385/UE sulla violenza contro le donne e domestica.

## PARTECIPAZIONE AD INCONTRI E DIBATTITI CULTURALI ED ISTITUZIONALI

Partecipa ad incontri e dibattiti sulla violenza contro le donne e il linguaggio delle sentenze, a livello nazionale e internazionale, in sedi istituzionali, universitarie, culturali ed associative con rappresentanti istituzionali, giornalisti, avvocati, rettori, docenti universitari, sociologi, criminologi, psicologi, sanitari, operatrici dei centri antiviolenza, ecc.

Ha scritto diversi articoli e rilasciato interviste su giornali, testate radiofoniche e televisive – nazionali ed internazionali – sulla violenza contro le donne e sulle diverse riforme in materia, sui pregiudizi giudiziari.

A febbraio 2020 ha registrato un TED dal titolo *Tra pregiudizio e giudizio*, sul pregiudizio nei confronti delle donne e nei reati di violenza di genere

## **AUDIZIONI**

E' stata audita in diverse occasioni dalle Commissioni Parlamentari in occasione dell'approvazione di leggi di contrasto alla violenza contro le donne.

Il suo libro *La Giudice. Una donna in magistratura* è citato in numerose pubblicazioni di linguistica e nell'Enciclopedia Treccani ed è stato oggetto di tesi di laurea.

Una sua sentenza in materia di prostituzione minorile, in cui ha risarcito la vittima di 16 anni con libri sul pensiero e la storia delle donne, ha ispirato lo spettacolo teatrale "Tutto quello che volevo. Storia di una sentenza" di Cinzia Spanò, rappresentato in molti teatri e scuole italiane.

È stata insignita di diversi premi nazionali per il suo impegno contro la violenza sulle donne e gli stereotipi di genere, tra cui il Premio dell'Unione Europea "*Women Inspiring Europe*" nel 2014.

Roma, 17 novembre 2025

Paola Di Nicola Travaglini